

2013

Informe de labores Cáritas El Salvador.



CONSTRUYENDO EL REINO DE DIOS



INFORME DE LABORES 2013



CONSTRUYENDO EL REINO
DE DIOS

Febrero 2014

INDICE

<u>PRESENTACIÓN</u>	2
<u>INTRODUCCIÓN</u>	3
<u>EJE DE DESARROLLO HUMANO INTEGRAL Y SOLIDARIO</u>	6
• <u>Proyecto Seguridad Alimentaria: una Estrategia vinculada a la organización e incidencia socio política</u>	6
• <u>Proyecto del café al chocolate</u>	9
• <u>Plan de Rehabilitación y Desarrollo para las Familias Afectadas por el Huracán Ida en El Salvador</u>	10
<u>EJE DE DERECHOS HUMANOS, JUSTICIA, PAZ Y RECONCILIACIÓN</u>	15
• <u>Proyecto Mi Nuevo Plan de Vida</u>	15
• <u>Proyecto Prevención de Violencia con jóvenes en riesgo</u>	23
a) <u>Proyecto Piloto de Prevención de violencia</u>	23
b) <u>Proyecto de Prevención de violencia</u>	25
• <u>Proyecto de Atención a Migrantes</u>	30
<u>EJE DE MEDIO AMBIENTE Y CUIDADO DE LA CREACIÓN</u>	33
• <u>Proyecto Defendiendo el derecho ciudadano de saber y de decidir sobre la minería metálica en El Salvador</u>	33
• <u>Proyecto Incorporando estrategias de Adaptación del cambio climático en sistemas de producción agrícola en comunidades pobres y vulnerables en la zona oriental de El Salvador...</u>	37
• <u>Proyecto Fortalecimiento de las capacidades institucionales y comunitarias para la gestión del riesgo CAMEX- Noruega</u>	39
<u>CÁRITAS EL SALVADOR EN EL ESPACIO NACIONAL E INTERNACIONAL</u>	43
<u>ORGANIZACIÓN DE PASTORAL SOCIAL Y FORTALECIMIENTO INSTITUCIONAL</u>	45
<u>PUBLICACIONES</u>	47
<u>ESTADO FINANCIERO</u>	49

PRESENTACIÓN

Sembrar la esperanza donde se ha enraizado la desesperanza, la injusticia, la exclusión, la violencia y el irrespeto a la dignidad de las personas, es sin duda siempre uno de los retos más grandes para las cristianas y cristianos. Los cristianos, como hombres y mujeres de fe, están llamados a ver y enfrentar la realidad, por difícil que sea, desde una perspectiva de esperanza y profunda convicción cristiana.

Es por eso que Cáritas, siendo el organismo de Pastoral Social de la Conferencia Episcopal de El Salvador (CEDES), está empeñada en llevar esperanza a los más pobres y vulnerables. Es entre ellos donde preferentemente encontramos el lugar para construir la solidaridad y subsidiaridad, valores indispensables para nuestro accionar.

A continuación encontrarán un resumen que pretende mostrar, aunque sea en parte pues hay beneficios que son difíciles de plasmar en un papel, los alcances logrados durante el año 2013, mismos que nos perfilan y nos dan el empuje para continuar a lo largo del 2014, año en el que esperamos continuar siendo los instrumentos de Dios para llevar alivio y esperanza al dolor del Cristo Sufriente presente en nuestras hermanas y hermanos.

Aprovechamos para agradecer, en primer lugar a Dios, así como a todas las personas y Cáritas hermanas, que han hecho posible nuestra labor: a los protagonistas de su propio desarrollo, nuestro respeto y compromiso de continuar a su lado; a quienes solidariamente han confiado en nosotros para ser el canal por el que fluyan las gracias que Dios desea derramar, nuestra profunda gratitud y transparencia para aprovechar al máximo la confianza que depositan en la familia Cáritas.

Las acciones que presentamos han sido realizadas siendo Presidente Monseñor Gregoria Rosa Chávez, Vicepresidente Mons. Elías Samuel Bolaños y Director Nacional Antonio Baños.

INTRODUCCIÓN

El presente informe además de dar a conocer los diferentes resultados de las acciones realizadas durante el 2013, busca dar a conocer los impactos, que el trabajo de Cáritas, ha tenido sobre la sociedad salvadoreña. Además queremos dejar constancia de nuestro compromiso con Cristo en el sentido de dar nuestro mejor esfuerzo para hacerle presente en el campo social.

Nuestro quehacer busca responder a esa realidad de pobreza y exclusión que muchos de nuestros hermanos viven día a día. La población salvadoreña aspira a vivir en un mejor país, con justicia social, paz, seguridad laboral, salarios justos, con acceso a los servicios básicos, en fin con condiciones de vida dignas. Evidenciado ha quedado que la sociedad salvadoreña necesita transformaciones profundas en lo económica social y político, pues la situación de violencia expresa en todos los ámbitos, desde la forma de hacer política, hasta los actos de violencia criminal que denotan una sociedad enferma. El 6.1 % de desempleo (según Encuesta de Hogares de propósitos Múltiples (EHPM) del año 2012), el 43.33% y el 29.90% de personas de la zona rural y urbana (según Encuesta de Hogares de propósitos Múltiples (EHPM) del año 2012), respectivamente, que viven en pobreza, el alto deterioro ambiental y la falta de voluntad política para buscar soluciones estructurales, son otros síntomas del mal que aquejan a esta población. Cómo plantea el informe de desarrollo humano 2013 del PNUD en El

Salvador urge encontrar respuestas a preguntas como “¿Por qué El Salvador no ha conseguido alcanzar un nivel de desarrollo alto para sus habitantes? ¿Por qué un país reconocido por su laboriosidad sigue sin crear empleos dignos para la población en edad de trabajar? ¿Por qué sus ciudadanos, formalmente reconocidos como iguales ante la ley, no disfrutan de los mismos derechos? ¿Por qué persiste la violencia?”.

Encontrar respuestas y aportar a las soluciones debe ser prioridad para todos, instituciones de gobierno y ciudadanía. Por eso Cáritas, como organismo de Pastoral Social de la Iglesia Católica, no puede, ni debe, ni quiere dejar de hacer lo que le corresponde: llevar esperanza donde no la hay, ser luz donde hay tinieblas, dar consuelo y ayudar a las hermanas y hermanos a alcanzar un desarrollo digno: sostenible y sustentable; sabiendo que el ser humano debe ser tratado con la dignidad que el mismo Dios le ha otorgado y procurando relaciones armónicas entre ellas y ellos así como entre estos y la creación de la que hacen parte. Para lograr esto es fundamental alcanzar la paz, valor indispensable para tener una vida plena.

Ante esta realidad Cáritas ha venido dando su esfuerzo desde hace 52 años y en la búsqueda de actualizar y adecuar nuestro trabajo periódicamente reflexionamos sobre nuestra visión y misión, así como en los objetivos, ejes de trabajo y prioridades de la pastoral social.

Cáritas en El Salvador, desde su visión busca ser una Iglesia en conversión continua, testigo de Jesús en el mundo, compañera de camino de los más pobres, samaritana, profética y Pascual; por ello nos proponemos hacer presente el Reino de Dios, para que nuestros países cuenten con comunidades y sociedades solidarias, justas, democráticas, pluralistas y participativas, que cuiden y usen sosteniblemente los recursos de la creación para el bien común.

A partir del 2013 ejes temáticos ([Ver Marco Estratégico de Cáritas El Salvador 2013-15](#)) que marcan el rumbo de nuestro trabajo hacia la sociedad son:

1. Desarrollo Humano Integral, Solidario y Sostenible.
2. Derechos Humanos, justicia, paz y reconciliación.
3. Medio ambiente y Cuidado de la Creación.
4. Organización de la pastoral social y
5. Fortalecimiento institucional.

A lo largo de sus 52 años Cáritas en El Salvador ha estado presente al lado del sufriente, tanto en los momentos en que las emergencias como terremotos, inundaciones, erupciones, etc., han golpeado súbitamente a la población, así como de forma permanente buscando una promoción humana apegada a los valores evangélicos de justicia, paz, solidaridad y subsidiaridad. En ese afán en el 2013, convencidos de que las hijas e hijos de Dios, deben ser apoyados de forma integral hemos construido esperanza, junto a los protagonistas de la acción social de la Iglesia, desde los siguientes proyectos:

1. Eje de Desarrollo Humano Integral, Solidario y Sostenible:

- 1.1. Proyecto Seguridad Alimentaria: una estrategia vinculada a la organización e incidencia socio política.
- 1.2. Proyecto del Café al Chocolate.
- 1.3. Plan de Rehabilitación y Desarrollo para las Familias Afectadas por el Huracán Ida en El Salvador.
2. Eje de Derechos Humanos, Justicia, Paz y Reconciliación:
 - 2.1 Proyecto Mi Nuevo Plan de Vida.
 - 2.2 Proyecto Prevención de Violencia con jóvenes en riesgo:
 - a) Proyecto piloto de Prevención de violencia
 - b) Proyecto de prevención de Violencia.
 - 2.3 Proyecto de Atención a migrantes.
3. Eje de Medio Ambiente y Cuidado de la Creación:
 - 3.1 Proyecto Defendiendo el derecho ciudadano de saber y de decidir sobre la minería metálica en El Salvador.
 - 3.2 Proyecto Incorporando estrategias de Adaptación del cambio climático en sistemas de producción agrícola en comunidades pobres y vulnerables en la zona oriental de El Salvador.
 - 3.3 Proyecto Fortalecimiento de las capacidades institucionales y comunitarias para la gestión del riesgo CAMEX- Noruega.



Durante este año hemos estado al lado de nueve mil cuatrocientas veinticinco personas que han dado lo mejor de sí para lograr su promoción humana. Noventa y dos comunidades han sido acompañadas, en 41 municipios de El Salvador.

Los proyectos presentados a continuación son aquellos en los que se involucran dos o más Cáritas diocesanas en el mismo, es decir aquéllos que se consideran por ello de carácter nacional. Las diócesis de manera unilateral ejecutan otra serie de proyectos de forma local. A continuación describimos lo más importantes de los proyectos que se han ejecutado de acuerdo al eje al que pertenecen.



Va nuestro agradecimiento y reconocimiento a todas y todos quienes han hecho posible este esfuerzo que nos ha permitido hacer un aporte, aunque sea pequeño, pero aporte al fin en la construcción del reino de Dios.



EJE DESARROLLO HUMANO INTEGRAL, SOLIDARIO Y SOSTENIBLE.

“Hasta el momento, El Salvador ha probado al menos tres modelos socioeconómicos: el modelo agroexportador, el de industrialización por sustitución de importaciones y el de promoción de exportaciones y atracción de inversiones. Su aplicación, aunque ha reportado avances considerables en varios indicadores socioeconómicos, ha fracasado en asegurar niveles mínimos de bienestar a segmentos amplios e importantes de la sociedad” (Informe de Desarrollo Humano 2013, PNUD).

Proyecto Seguridad Alimentaria: una estrategia vinculada a la organización e incidencia socio política.

Cooperante: Cáritas Noruega con fondos del Gobierno de Noruego a través de la Agencia Noruega de Cooperación para el Desarrollo (NORAD).

Línea de Acción: Incidencia socio política en el área de la seguridad alimentaria.

Justificación: La seguridad alimentaria de un alto número de familias campesinas se encuentra en riesgo pues según la FAO para que la ingesta de alimentos de una persona sea considerada sana deberá ser de 2,200 kilocalorías diarias. En El Salvador al menos 516 mil habitantes están desnutridos. La cifra representa el 9% de la población total, de acuerdo con el mapa del hambre de 2011 publicado por el Programa Mundial de Alimentos (PMA). En El Salvador una serie de estudios realizados, muestran que los hogares en pobreza extrema no consumen la cantidad de calorías suficiente para generar la energía que les permita desarrollar las actividades cotidianas. El Informe 2013 de la Comisión Económica para América Latina y el Caribe (CEPAL) revela que un 45.3% de la población salvadoreña vive en la pobreza.

Objetivo: Aumentar la seguridad y soberanía alimentaria de los productores de las comunidades más vulnerables y fortalecer la organización civil y comunitaria para la incidencia sociopolítica.

Inicio: Mayo 2013.

Duración: 5 años

Presupuesto ejecutado: US \$ 386,000.00 en el primer año.

Número de participantes: 2,500 familias en 5 años. 500 familias por año.

Ubicación: 20 comunidades

DIÓCESIS	MUNICIPIO	COMUNIDAD
SANTIAGO DE MARÍA	USULUTÁN	1 LA CAÑADA
		2 BOTONCILLO 2
		3 LIMON
		4 ICACO
		5 NARVAEZ
ZACATECOLUCA	TECOLUCA	1 LAS PAMPAS
		2 LA CEIBA
		3 MADRE TIERRA
		4 SANTA MÓNICA
SAN VICENTE	SAN VICENTE	1 VALLE NUEVO
		2 SAN JUAN BUENA VISTA "LA ARENERA"
		3 LA GALERA
		4 EL JUNQUILLAL
SONSONATE	SAN JULIÁN	1 PALO VERDE 1
		2 PALO VERDE 2
		3 VIA ITALIA
		4 AGUA CHUCA
ARQUIDIÓCESIS DE SAN JOSÉ SAN SALVADOR GUAYABAL	SAN JOSÉ GUAYABAL	1 LOS RODRIGUEZ
		2 LOS MELENDEZ
		3 ÁNIMAS DE GUAYABAL
		4 PIEDRA LABRADA

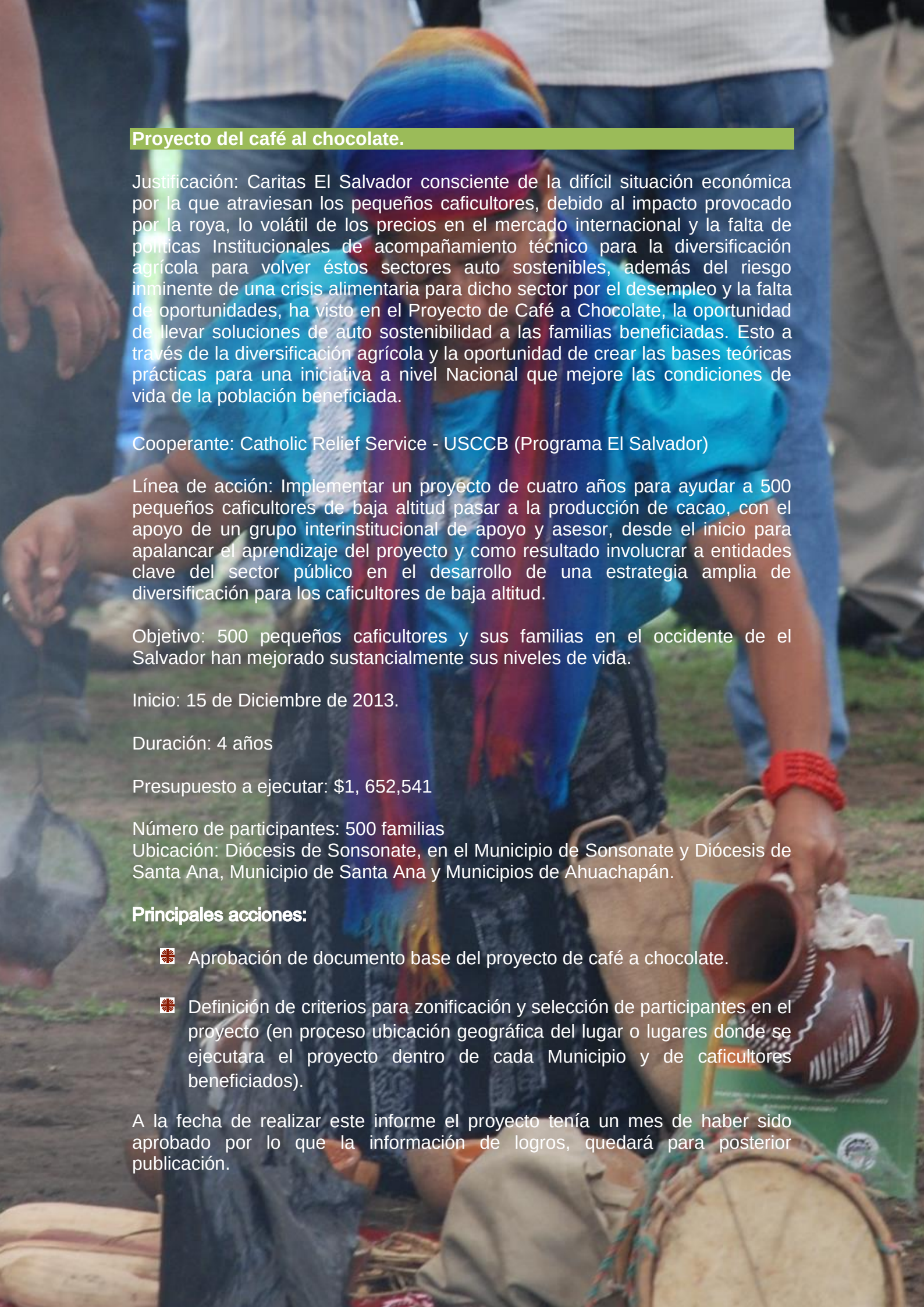
Principales acciones y logros:

- ✿ Apoyar el fortalecimiento de las capacidades locales, para que las familias beneficiarias del proyecto puedan participar y aportar de mejor manera a la organización de sus comunidades en función del desarrollo comunitario con un enfoque de derechos.
- ✿ El primero de los cinco años del proyecto se han trabajado en fortalecer el papel de las ADESCOS, capacitándolos en temas de participación



ciudadana, organización, incidencia y otras temáticas relacionadas con la gestión del riesgo y medio ambiente, además se han sentado las bases para que las familias asuman un papel más protagónico para alcanzar la seguridad alimentaria bajo un enfoque de soberanía alimentaria.

- ✿ Realización de Talleres nacionales para asumir la metodología de “Acción Sin Daño”, para líderes comunitarios y personal, en forma conjunta con personal de proyecto de “Jóvenes en Riesgo”.
- ✿ Las familias han recibido insumos para impulsar parcelas con semilla criolla de maíz y frijol con variedades resistentes y de fácil acceso.
- ✿ Se han apoyado a las familias con material vegetativo local: esquejes, bulbos y estacones de vegetales y plantas alimenticias, medicinales y forestales.
- ✿ Se han impulsado huertos familiares, peceras artesanales y otras iniciativas productivas.
- ✿ Se han capacitado a las familias para que puedan fabricar silos metálicos, para almacenar sus cosechas, así mejoran precios de venta y aseguran comida por más tiempo
- ✿ Se han capacitado para seleccionar semilla con métodos sencillos y prácticos, ayudándose a disminuir la dependencia de productos externos y caros. Esto permitirá tener semilla adecuada para la próxima siembra y tener acceso a una seguridad alimentaria saludable disminuyendo el uso de agroquímicos.
- ✿ Hay un proceso de formación de multiplicadores utilizando la metodología de “Campesino a Campesino” con 5 líderes de cada comunidad para impulsar la agricultura orgánica.



Proyecto del café al chocolate.

Justificación: Caritas El Salvador consciente de la difícil situación económica por la que atraviesan los pequeños caficultores, debido al impacto provocado por la roya, lo volátil de los precios en el mercado internacional y la falta de políticas Institucionales de acompañamiento técnico para la diversificación agrícola para volver éstos sectores auto sostenibles, además del riesgo inminente de una crisis alimentaria para dicho sector por el desempleo y la falta de oportunidades, ha visto en el Proyecto de Café a Chocolate, la oportunidad de llevar soluciones de auto sostenibilidad a las familias beneficiadas. Esto a través de la diversificación agrícola y la oportunidad de crear las bases teóricas prácticas para una iniciativa a nivel Nacional que mejore las condiciones de vida de la población beneficiada.

Cooperante: Catholic Relief Service - USCCB (Programa El Salvador)

Línea de acción: Implementar un proyecto de cuatro años para ayudar a 500 pequeños caficultores de baja altitud pasar a la producción de cacao, con el apoyo de un grupo interinstitucional de apoyo y asesor, desde el inicio para apalancar el aprendizaje del proyecto y como resultado involucrar a entidades clave del sector público en el desarrollo de una estrategia amplia de diversificación para los caficultores de baja altitud.

Objetivo: 500 pequeños caficultores y sus familias en el occidente de el Salvador han mejorado sustancialmente sus niveles de vida.

Inicio: 15 de Diciembre de 2013.

Duración: 4 años

Presupuesto a ejecutar: \$1, 652,541

Número de participantes: 500 familias

Ubicación: Diócesis de Sonsonate, en el Municipio de Sonsonate y Diócesis de Santa Ana, Municipio de Santa Ana y Municipios de Ahuachapán.

Principales acciones:

- ✿ Aprobación de documento base del proyecto de café a chocolate.
- ✿ Definición de criterios para zonificación y selección de participantes en el proyecto (en proceso ubicación geográfica del lugar o lugares donde se ejecutara el proyecto dentro de cada Municipio y de caficultores beneficiados).

A la fecha de realizar este informe el proyecto tenía un mes de haber sido aprobado por lo que la información de logros, quedará para posterior publicación.

Plan de Rehabilitación y Desarrollo para las Familias Afectadas por el Huracán Ida en El Salvador.

Justificación: El Salvador fue afectado por la convergencia de dos fenómenos climáticos que provocaron constantes lluvias desde el jueves 5 al domingo 8 de noviembre de 2009. Los equipos de Caritas se activaron desde el momento de la emergencia junto a los equipos de voluntarios de Pastoral social de las parroquias más afectadas. Se ubicó y organizó a los párrocos, líderes y líderes de ADESCOS, y alcaldías de las zonas afectadas, para darle seguimiento a las estructuras de base como comisiones de protección civil comunitarias, comités de salud, agricultura y medio ambiente que están integrados por voluntarios formados en los procesos que Caritas impulsa y así llevar alivio a las familias afectadas. Esto nos permitió constatar con los mismos afectados los daños provocados y cuáles eran sus necesidades para poder dar respuesta para la rehabilitación de la vida productiva y comunitaria de las familias afectadas.

Cooperante: Cáritas Española

Línea de acción: Seguridad alimentaria, agua y saneamiento.

Objetivo: Contribuir a la rehabilitación y desarrollo de las comunidades damnificadas por el paso del Huracán Ida para reducir su vulnerabilidad frente a los fenómenos naturales impulsando la organización y la participación de las familias en la búsqueda de opciones económicas y sociales ecológicamente sustentables.

Duración: 3 años (julio 2010 a junio 2013).

Presupuesto ejecutado: US \$1,250,000.00 en los tres años de ejecución.

Número de Participantes: 673 familias

Ubicación:

DIÓCESIS	MUNICIPIO	COMUNIDAD
Arquidiócesis de San Salvador	Guazapa	Zacamil
		El Cariño
	Aguilares	Florida 1 y 2
		Bella Vista - Palacios
Santiago de María	El Paisnal	Garcitas
	Santa Elena	Piedra de Agua
		Botoncillo 2
		Las Flores
		El Flor
San Vicente	Santa Clara	Paniagua
		El Recuerdo

Zacatecoluca	San Esteban Catarina	Joya Honda
		El Moreno
		El Chilillo
		Amatitán Abajo
	Verapaz	Nuevo Oriente
	Paraíso de Osorio	Hoja de Sal
		Los Martínez
		La Cruz
		La Esperanza
		Capulataste
		Los Laureles



Principales acciones:

- Las familias adoptaron el enfoque de agricultura orgánica como proceso para producir alimentos saludables, accesibles a la familia y nutricionalmente equilibrados.
- Familias con capacidades y habilidades mejoradas incrementaron su disponibilidad y consumo de granos básicos y otros productos nutritivos saludables a través de prácticas agropecuarias en armonía con el medio ambiente.

- ✿ Las familias participantes accedieron con equidad a los beneficios en el proyecto y democratizaron la toma de decisiones entre productores y productoras.
- ✿ Las 22 comunidades afectadas por el Huracán Ida (atendidas por Cáritas) cuentan con letrinas adecuadas, hacen buen uso de ellas en un entorno familiar y comunitario limpio y saludable.

HABLAN LOS PROTAGONISTAS:

“Después de la tragedia vienen las bendiciones”

Lejos en el tiempo se encuentra el fatídico 8 de noviembre de 2009 cuando el Huracán Ida impactara a miles de familias salvadoreñas con sus torrenciales lluvias. Pero aunque para la mayoría de las personas este sólo es un hecho que ha quedado como historia, para quienes vivieron sus consecuencias, los recuerdos están tan frescos como hace como hace cuatro años.



Griselda Beatriz Gutiérrez es madre de dos niñas, una de ellas especial, que habita en la Colonia Florida 1. Esta fue una de las zonas inundadas por el río Acelhuate que se desbordara por la enorme cantidad de agua que depositará el Huracán Ida. “Mi niña (especial) fue la primera que sintió la inundación, la camita de ella se llenó bien rápido de agua. Ella lloraba, pero yo no me había dado cuenta, porque por su condición ella llora por las noches, pero cuando le hablo se calma”, recuerda Griselda haciendo relación a lo que su hija mayor, que ahora cuenta con unos 13 años de edad, vivió la noche en que el Huracán Ida les impactó. “Mi cuñada fue la que llamó a mi esposo y cuando ella dijo agua yo me tiré de la cama, en lo único que pensé fue en sacar a mi hija especial, ella ya estaba cubierta de agua, fue algo rápido y que uno no se espera.



Griselda relata que tuvo que entrar de nuevo a su casa para sacar a su hija menor que tendría en ese entonces unos cuatro años de edad. “Sólo pude sacar una cobijita, salimos sin nada, todo se perdió” evoca y explica que su hija especial, aunque han transcurrido varios años, todavía no supera el trauma, “la psicóloga dice que es porque ella no puede hablar y expresar lo que vivió. Ahora en cada tormenta cuando empieza a llover, empieza a llorar. A ella le afectó bastante pero gracias a Dios está viva”, dice.

La sabiduría aflora por la boca de Griselda cuando manifiesta que “a veces nos quejamos de las cosas que nos pasan. Pero sólo Dios sabe que después de la tragedia vienen las bendiciones. Después de la tormenta IDA, Dios nos mandó bastantes bendiciones. Ella se refiere a los beneficios que el **Plan de Rehabilitación y Desarrollo para las Familias Afectadas por el Huracán Ida en El Salvador** llevó a 30 familias de la Florida 1. “Nos enseñaron como purificar el agua para beber”, manifiesta Griselda. Y es que el río que inundó esta zona, el Acelhuate, es uno de los más

contaminados en San Salvador pues en él se depositan todas las aguas “negras de la capital”. Así que una de las necesidades prioritarias era asegurar el consumo de agua potable. Para este fin se le entregaron filtros, tanques para captar agua lluvia y se les enseñaron métodos de potabilización del agua.

El plan que tenía dos componentes principales: seguridad alimentaria; agua y saneamiento; fue un exitoso proyecto que evolucionó de una atención de emergencia a un proceso más sostenido, que dejó a sus participantes organizados y con mayor calidad de vida al mejorar su alimentación mediante el cultivo de huertos caseros, llegando incluso en algunos

casos a comercializar los productos (pipianes, tomates, pepinos, chipilín, plantas medicinales, etc.) fortaleciendo así, como un valor agregado, la economía familiar. El plan también proveyó a las familias que lo necesitaban letrinas aboneras, para contribuir en el saneamiento de los hogares y por ende



de la comunidad, que también se involucró en el aseo de calles, predios, etc., todo enfocado a mejorar las condiciones de salud de las personas.



“Ahora también tenemos semillas criollas para seguir cosechando, y como nosotros elaboramos nuestros propios abonos e insecticidas, no tenemos que gastar para cosechar. Además nos hicieron peceras y nos dieron tilapia y gallinas”, explica Domitila Ayala una de las líderes de la comunidad, haciendo referencia a la agricultura orgánica en la que han sido

capacitados los participantes del plan, así como en el manejo de peceras y gallineros que buscan asegurar que la alimentación familiar sea más nutritiva.



“Gracias a Dios y a las personas que Él mandó, nos ayudaron en bastantes cosas” finaliza agradeciendo Griselda.





EJE DE DERECHOS HUMANOS, JUSTICIA, PAZ Y RECONCILIACIÓN.

“Al desigual acceso a las oportunidades se suma la sensación de desprotección generalizada, ya que las diversas formas de violencia coartan hasta el más elemental ejercicio de ciudadanía. La constante sensación de impunidad y de vulnerabilidad es un mensaje que urge a instalar, no solo para los jóvenes sino para la sociedad en general, una cultura de respeto cívico y a los derechos humanos (STP-FUNDAUNGO-UNICEF, 2013)”.

Proyecto Mi Nuevo Plan de Vida.



Justificación: La sociedad salvadoreña enfrenta una escalada de violencia que involucra de manera especial a la juventud siendo este sector uno de los que se percibe marginado de las oportunidades. Según el informe de Desarrollo Humano 2013 del PNUD, el porcentaje de jóvenes que no estudia ni trabaja es del 21%. Cáritas considera importante sumarse a los esfuerzos de prevenir la violencia juvenil y motivarles y ayudarles a encontrar las oportunidades que necesitan para lograr desarrollarse como hijas e hijos de Dios.

Cooperante: USAID a través de Catholic Relief Service (CRS).

Línea de acción: Procurar que jóvenes en riesgo superen o no caigan en la situación de violencia a la que se ven expuestos.

Objetivo: Jóvenes salvadoreños entre la edades de 16 a 25 años, en situaciones de riesgo, logran vidas productivas y sostenibles.

Inició en: Abril de 2012.

Duración: 20 meses

Presupuesto ejecutado: US \$371,025.00

Número de participantes: 900 jóvenes y sus 900 grupos familiares.

Ubicación:

DIÓCESIS	MUNICIPIO	COMUNIDAD
Arquidiócesis de San Salvador	Ciudad Delgado	Parroquia Nuestra Señora de Lourdes (Cantón Calle Real)
		Parroquia San Lauriano (Cantón Calle Real)
		Parroquia Asunción (Paleca)
Santa Ana	Santa Ana	Río Zarco
		Tierras Baratas
		La Natividad
		La Chillin
		La Fortuna
		Santa Gertrudis
		El Nazareno
Sonsonate	Izalco	Piedras Pachas
		Lourdes
		Cuntan
		El Cóndor
		El Paraíso
		Ceiba del Charco
		La Quebrada Española
		El Tránsito

Principales acciones y logros:



✿ 972 jóvenes se inscribieron para realizar un proceso formativo en habilidades para la vida, empleabilidad, emprendedurismo y construcción de paz. De ellos, 776 aprobaron el proceso formativo.

✿ 500 familiares de estos jóvenes participaron en el proceso formativo dirigido a estos, orientado a fortalecer sus relaciones familiares a través de la metodología Familias Fuertes.

✿ 712 jóvenes se han insertado en alguna de las siguientes opciones:

- ✓ 170 jóvenes han obtenido un empleo,
- ✓ 136 han iniciado una microempresa y
- ✓ 409 han vuelto a la escuela o han evitado ser expulsados de esta al encontrarse en riesgo de abandonarla.

✿ Jóvenes de cada sede se han incorporado junto a sus pares de la región metropolitana de San Salvador en un esfuerzo por generar asociatividad juvenil a través de la creación de la Asociación Juvenil Héctor Rivera.

✿ En cada Diócesis se han establecido relaciones importantes con actores locales para alcanzar a los jóvenes en mayor riesgo social para ofrecerles oportunidades para superar sus problemáticas. Vale destacar, por ejemplo, el trabajo con los centros educativos de las zonas, que brindaron acceso a su población en mayor riesgo de abandonar la escuela. En estos grupos la deserción escolar se redujo en un alto porcentaje.

✿ Se capacitó a maestros en métodos de enseñanza para poblaciones en alto riesgo, y en la metodología de trabajo con familias.



- ✿ Se estableció una alianza importante con el Ministerio de Trabajo y Previsión Social, quienes facilitaron espacios de formación para los jóvenes. Con esta institución se desarrollaron en conjunto acciones de sensibilización e incidencia sobre empresarios de la zona en la importancia y necesidad de generar oportunidades laborales para los jóvenes; así como dar a conocer la Ley de Empleo Juvenil (o ley del primer empleo) y velar por las prestaciones laborales a los jóvenes.
- ✿ Beneficios adicionales de este proyecto ha proporcionado más allá de lo proyectado:
 - ✓ Que la institución ahora cuentan con un equipo multidisciplinario capacitado para el trabajo con jóvenes; desde este, se han generado aportes para avanzar en la definición del rumbo estratégico de trabajo con juventudes desde Cáritas de El Salvador, incorporando la experiencia de trabajar aspectos como la inserción al empleo o el emprendedurismo, además de capitalizar experiencias sobre metodologías adaptadas a jóvenes en riesgo.
 - ✓ Cáritas se ha convertido, en las zonas de intervención, en un actor reconocido en el trabajo con jóvenes en riesgo y ha brindado aportes importantes a espacios que buscan promover alternativas de prevención de violencia en los municipios, como los consejos municipales de prevención de violencia o las mesas ciudadanas de prevención de violencia.
 - ✓ Existe un esfuerzo conjunto de trabajo para documentos que recojan la experiencia de trabajo mediante, videos, manuales y guías. Esta

experiencia ha dado luces, pistas, para trabajar sobre un perfil del Joven líder, la curricula de formación y la estrategia de juventudes.

- ✓ El Proyecto Mi nuevo Plan de vida inicialmente estaba contemplado trabajar en los Municipios de Ciudad Delgado (Arquidiócesis de San Salvador), Sonsonate (Diócesis de Sonsonate) y Santa Ana (Diócesis de Santa Ana). Sin embargo dada la demanda y los resultados obtenidos en estos municipios iniciales, el trabajo se extendió a otros Municipios de la siguiente manera:

DIÓCESIS	MUNICIPIO	COMUNIDAD
Santa Ana	El Congo	Barrio La Cruz
		Barrio El Centro
	Chalchuapa	San Nicolás
		Galeano
		Las Cruces
	San Sebastián Salitrillo	San José Ayutepeque
Sonsonate	Caluco	Las Victorias
		Las Trincheras
	Sonzacate	El Sauce
		El Almendro

HABLAN LOS PROTAGONISTAS:

“HE CAMBIADO PARA SER MEJOR EN MI VIDA Y SALIR ADELANTE”



Zenaida Beatriz Hernández, a sus 16 años ha vivido experiencias que la mayoría de adolescente a lo mejor sólo ha visto en películas, es una historia

que podríamos decir que cae en la categoría de tragedia, pero con una luz de esperanza. Es una jovencita de tez morena, de baja estatura y peso, pero con un brillo especial en su mirada, ese brillo que se refleja en los ojos de quienes desean superarse en la vida.

Cuando Zenaida llega a Mi Nuevo Plan de Vida contaba con 15 años y con un hijo de aproximadamente un año de edad. Cuando la niñas están pensando en su fiesta de 15 años ya ella se había convertido en madre y soltera. Sus condiciones de vida ya eran difíciles antes de este acontecimiento. Nacida en un hogar sumamente pobre, su madre había procreado tres hijos a los que no podía mantener. “Uno de mis hermanos se lo quitó a mi mamá el ISNA (Instituto Salvadoreño para la Niñez y Adolescencia) porque no podía mantenernos, a mí me llegaron a recoger mis tíos y mi otra hermanita está con ella” recuerda Zenaida, ese momento en que por necesidad se vio obligada, a sus 11 años, a separarse de su madre y su abuela con quienes vivía en la comunidad Joya Grande, ubicada en el kilómetro nueve de la Carretera Troncal del Norte, en el departamento de San Salvador, en el Municipio de Ciudad Delgado.

“Mis tíos y mi abuelita llegaron a traerme y yo decidí quedarme a vivir con mi tía”, explica esta jovencita aclarando que estas personas a quienes llama tíos y abuelos son parientes de su mamá. “A quien le digo abuelita es tía abuela de mi mamá”, dice aclarando su parentesco con quienes ahora vive. Y es que Zenaida vivió casi cuatro años con su tía y aunque ella no lo dice, si se intuye por su relato que el apoyo que recibía era a cambio de sus servicios domésticos en el hogar. “Cuando vivía con mi tía me encargaba de cocer el maíz (porque ella vive de vender tortillas), ir al molino, repartir tortillas en las casas, hacer oficios varios en la casa y como mi tía tiene un niño especial yo lo bañaba, cambiaba, le daba de comer y estaba pendiente de él”, relata ella al tiempo que recuerda que en esa época logró estudiar hasta el sexto grado, pero que ya no pudo seguir estudiando porque la embarazaron.

Al preguntarle por el padre de su hijo no dice nombre, ni apellido, se limita a compartir que era un estudiante como ella y que no la ayuda con la crianza de su hijo, porque está estudiando bachillerato. “Él no puede venir a visitarnos porque vive en un lugar que es dominado por otra mara (pandilla) diferente a la que domina la zona donde yo vivo”, explica dejando clara la situación de inestabilidad y violencia social que impera en la zona de la Comunidad San Hilario, Cantón Calle Real de Ciudad Delgado, a donde llegó a vivir al lado de su tía. Desde el nacimiento de su hijo ha transcurrido ya un año y medio y su bebé, un niño sano, alegre y travieso, responde al nombre de Franklin Adonay, quién mientras conversamos, revolotea a su alrededor emitiendo francas y alegres sonrisas.

A pocos meses de haberse convertido en madre Zenaida se ve obligada a abandonar la habitación donde vive con su tía. “Tuve un problema con ella y entonces me dijo que me fuera de su casa, que viera para donde agarraba. Yo ya me iba con mi niño, cuando mi abuelita me dijo que no me fuera que me quedara a vivir con ella, mi tío y mi primo”, recuerda.



Efectivamente doña María, su “abuelita”, es la propietaria del pequeño inmueble que comparten sus hijos y ella. “A mí la Iglesia me ayudó a construir mi casita, que tiene dos habitaciones, una se la he dado a mi hija y en la otra vivo yo con mi hijo” revela esta mujer de baja estatura y de unos 65 años de edad. Ella nos manifiesta que viven en habitaciones continuas y que en la de

su hija vive ella, sus dos hijos adolescentes entre 16 y 18 años y su compañero de vida; y que con ella además de Zenaida y Adonay conviven su hijo y un nieto adolescente también. Esto sucedió el año pasado y ya con su abuelita logra estudiar el séptimo grado, “lo hice con el apoyo de mi tío”, aclara esta joven madre.

En estas circunstancias llega Zenaida a participar en el proyecto “Mi Nuevo Plan de Vida”, en búsqueda de un anhelo de progreso y desarrollo. “Cuando fuimos a misa mi abuelita oyó que invitaban a participar en el proyecto y me dijo que me iba a inscribir. Al principio yo no quería, pero luego accedí y doy gracias a Dios por eso”, nos comparte. “Llegué a mi nuevo plan de vida porque quería recibir las charlas para salir adelante, como una ayuda para mí, más que tenía a mi hijo. Cuando entré me enseñaron a mantener mi autoestima, a no crearme más o menos que las otras personas o que cuando me dijeran algo que no me gusta no contestar de malas maneras sino de buen modo. Aprendí que aunque tuviera el niño tenía que seguir con mis estudios, no quedarme estancada. Me ayudó también en cómo cuidar a mi hijo, antes mi tía miraba al niño y le daba comida, yo lo más que hacía era darle de mamar, pero en Mi Nuevo Plan, aprendí que lo tenía que cuidar yo”.

Zenaida renovó también sus esperanzas de continuar estudiando, “ya no iba a estudiar porque el único que gana dinero es mi tío y el paga los estudios de su hijo y a mí ya me había dicho que no le alcanzaba para ayudarme con los gastos, porque están también los gastos del niño, así que ya no iba a estudiar, sino que a trabajar”, explica también la alegría que sintió cuando en el proyecto le dijeron que la podían apoyar para que siguiera estudiando. “Me dieron cuadernos, que si ocupaba hacer investigaciones para los estudios, que en eso se gasta, ellos me iban a ayudar. Así que hoy empecé mi octavo grado y estoy feliz”.

Ella nos comparte su alegría y que para ella es un sueño hecho realidad, una nueva oportunidad.



“Tengo que aprovechar la oportunidad que me están dando. Aspiro a sacar mi bachillerato para luego poder trabajar”, continúa diciendo Zenaida mientras reconoce que también en su forma de ser y en la relación con quienes convive ha mejorado. “En la casa era un poquito malcriada, antes cuando mi abuelita me pedía hacer algo yo le contestaba mal, ahora ya no, no le

contesto y mejor hago las cosas, y esto lo aprendí en mi nuevo plan. Ya cambié un poco y me cambió (Mi Nuevo Plan) para ser mejor en mi vida y salir adelante”, enfatiza esta madre que aún sigue siendo una adolescente, con todas las ilusiones de una joven de su edad.

Y aunque la mayoría de jovencitas que son embarazadas a una corta edad, piensan que sus proyectos de estudio y superación han sido truncados, Zenaida y otras jóvenes que en similares circunstancias han participado en Mi Nuevo Plan de Vida, ven una esperanza, que aunque pequeña, les alienta a salir de la espiral viciosa de pobreza e irregulares situaciones familiares en las que viven. Ahora esta jovencita no sólo va a continuar estudiando sino que también tendrá la oportunidad de aportar algo a las necesidades para las necesidades de su hijo. “También me ayudaron con el emprendedurismo, he puesto una pupusería. A veces se venden a veces no, pero ahí vamos. Mi abuelita me está ayudando ella las hace (las pupusas) porque yo todavía no se hacerlas. En Mi Nuevo Plan me dieron la plancha, con un tambo de gas. El 25 de diciembre (2013) fue el primer día que vendimos las pupusas. Vendí 25 dólares, me quedaron 7 dólares de ganancia. Ya es una ayuda para la comida del niño y guardo un poquito para otras necesidades. Me enseñaron a cómo llevar la contabilidad, ver las ganancias. Ahora estoy con la idea de conseguir el subsidio del tambo de gas de parte del negocio. Ya estoy aprendiendo a hacer las pupusas, todavía no salen bien del todo pero ya voy aprendiendo, ya no dependo solo de lo que me da mi tío, ya apporto aunque sea un poquitito”, manifiesta sensiblemente satisfecha y optimista Zenaida. Ahora sus esperanzas tienen fundamento y realmente tiene un nuevo plan para su vida.

Proyecto Prevención de Violencia con jóvenes en riesgo.



Justificación: La sociedad salvadoreña enfrenta un alto nivel de violencia que involucra de manera especial a la juventud. Construir una sociedad donde impere la paz es tarea en la que todos los sectores deben involucrarse, por ello Cáritas considera prioritario el trabajo con la juventud promoviendo valores y previniendo así que sean víctima de la violencia.

a) Proyecto Piloto de Prevención de Violencia:

Cooperante: Cáritas Noruega con fondos del Gobierno de Noruega.

Línea de Acción: Prevenir la violencia entre jóvenes que se encuentran en riesgo de caer en ella, promoviendo la reconstrucción del tejido social en las comunidades y el desarrollo integral de la juventud.

Objetivo: Contribuir a la reducción de la violencia social que afecta a la juventud en El Salvador.

Inició: Abril 2012

Duración: 1 año

Presupuesto Ejecutado: \$284,907.98

Número de Participantes: 2,800 (Directos)

Ubicación:

DIÓCESIS	MUNICIPIO	COMUNIDAD
Arquidiócesis de San Salvador.	San Martín	Parroquia de Tierra Virgen
	Soyapango	Parroquia Nuestra Señora de Guadalupe, Sierra Morena.
	Panchimalco	Parroquia San Antonio, Planes de Renderos.
	Tonacatepeque	Distrito Italia
		Parroquia San José Las Flores

**Principales Acciones y Logros:**

- ✿ Se realizaron 33 talleres en áreas de liderazgo, artísticos, vocacionales, y deportivos.
- ✿ En los 4 municipios participantes se logró conformar la “mesa de prevención de violencia”.
- ✿ En las “mesas de prevención de violencia” se involucraron distintos actores locales como Concejos Municipales, parroquias, centros escolares, Asociaciones de Desarrollo Comunal, Policía Nacional Civil, otras organizaciones gubernamentales y no gubernamentales.

- ✿ Se rescataron espacios comunales, en algunos casos con la participación de miembros de pandillas.
- ✿ Un beneficio adicional del proyecto fue que se logró involucrar a comunidad y miembros de pandillas a trabajar en proyectos conjuntos, como la reparación de vías de acceso comunales.



b) Proyecto de Prevención de Violencia:

El presente proyecto es la continuidad de una experiencia “piloto” que se realizó de marzo 2012 hasta abril 2013, siempre con el apoyo de Cáritas Noruega con fondos del Gobierno Noruego. Ese proyecto piloto se realizó con La Vicaria de Promoción Humana Tutela Legal del Arzobispado de San Salvador. El actual proyecto de prevención de violencia se logró ampliar a dos diócesis más: Santa Ana y San Miguel.

Cooperante: Cáritas Noruega con fondos del Gobierno de Noruega.



Línea de Acción: Prevenir la violencia entre jóvenes que se encuentran en riesgo de caer en ella, promoviendo la reconstrucción del tejido social en las comunidades y el desarrollo integral de la juventud.

Objetivo: Contribuir a la reducción de la violencia social que afecta a la juventud en El Salvador.

Inició: En marzo de 2013.



Duración: 1 año

Presupuesto Ejecutado: \$ 312,000.00

Número de Participantes: Directos 1,673 jóvenes. De estos 173 jóvenes fueron capacitados como embajadores de la paz, para integrar los equipos dinamizadores.

Ubicación:

DIOCESIS	MUNICIPIO	COMUNIDAD
Arquidiócesis de San Salvador.	San Martín	Parroquia de Tierra Virgen
	Soyapango	Parroquia Nuestra Señora de Guadalupe, Sierra Morena.
	Panchimalco	Panchimalquito
		Parroquia San Antonio, Planes de Renderos.
		Las Crucitas
		Troncones
	Tonacatepeque	Distrito Italia
		Parroquia San José Las Flores
Santa Ana	San Sebastián Salitrillo.	El Rosario
San Miguel	San Miguel	Presita
		Milagro de la Paz
		Brisas del Río

Principales acciones y logros:

- ✿ Los equipos técnicos han desarrollado visión de proceso de trabajo con juventudes y no de proyecto; esto significa que el proyecto es un instrumento o herramienta que está permitiendo un trabajo con visión de futuro.
- ✿ Se formaron 173 jóvenes en temas de autoestima, organización y liderazgo.
- ✿ En Santa Ana el trabajo con jóvenes se ha visto fortalecido con la visión del proyecto hasta el punto que en la diócesis se ha construido una estrategia para la juventud, definiendo prioridades y alternativas claras hacia donde se quiere conducir el trabajo con los jóvenes. El proyecto ha permitido la creación y fortalecimiento del Área de Niñez, Adolescencia y juventud en la Diócesis.
- ✿ Se ha generado la capacidad de facilitar la organización y articulación de esfuerzos con varias instituciones locales en beneficio de los jóvenes.
- ✿ Los 6 gobiernos locales están mostrando interés por el trabajo con la juventud en la línea de la prevención de violencia.
- ✿ Los sacerdotes se han involucrado en el proyecto, esto asegura la sostenibilidad del proceso a largo plazo.
- ✿



- ✿ Recuperación de espacios territoriales con la construcción de murales y espacios lúdicos en las comunidades.
- ✿ Donde antes había rivalidad se han iniciado relaciones de amistad entre los jóvenes en las comunidades atendidas.
- ✿ Los jóvenes del proyecto han conformado la Asociación Juvenil Héctor Rivera, que aglutina no solo a los jóvenes del proyecto sino a los de otros municipios que trabajan con juventudes. Ya poseen sus estatutos y actualmente están buscando su legalización.
- ✿ Se desarrollaron y fortalecieron las habilidades de los jóvenes en incidencia, acción sin daño y estrategias de comunicación.
- ✿ Se conformaron 4 equipos de defensoría de derechos humanos, integrados por jóvenes y abogados voluntarios, que dan atención y orientación una vez a la semana en las parroquias de los municipios de Tonacatepeque, Soyapango, San Martín, Planes de Renderos.



HABLAN LOS PROTAGONISTAS:

A continuación transcribimos palabras de Héctor Alcides Acosta Salinas líder juvenil de la Comunidad Santa Gertrudis, del Municipio de San Martín, al noreste de San Salvador. Esta es una de las zonas cercanas a la capital con alto problema de convivencia por la violencia entre pandillas que controlan la zona. Compartimos el pensamiento de este joven participante del proyecto de prevención de violencia. También lo encuentran en el siguiente link https://www.youtube.com/watch?v=Fcp7hEyqA_E

Este mensaje lo dirigió a los asistentes que participaron del recibimiento hecho al Ministro de Cooperación Noruego, Heikki Holmás.

“Los jóvenes carecemos de oportunidades. Los motivos son varios, uno es porque nuestros padres son de bajos recursos económicos y no tienen la posibilidad de darnos todo lo que nosotros necesitamos. Ellos piensan primero en la alimentación, en pagar los recibos de luz y agua y dejan por último la educación, ya para eso no alcanzó. Esto nos genera un poco de frustración y nos lleva a buscar otro tipos de medios para poder convivir entre nosotros mismos. Otra frustración es la dificultad para encontrar trabajo. Yo creo que

tratar a los jóvenes como parte de pandillas o maras también es una forma de discriminar a los jóvenes, yo personalmente pienso que estos son grupos que ellos crean como de defensa frente a una sociedad que los ha marginado. Pero también existimos jóvenes como los que estamos aquí, que hemos decidido integrarnos, para cambiar”.

Proyecto de Atención a Migrantes.



Justificación:

La migración no da muestras de estar próxima a contraerse. De cada 10 salvadoreños, 4 expresan intenciones de emigrar, 1 más que en los 3 años previos (IUDOP, 2009, 2010; Santacruz Giralt y Carranza, 2009). Se estima, además, que pese al aumento en la tasa de desempleo y al endurecimiento de las políticas migratorias en los Estados Unidos, un promedio de 55 mil salvadoreños han continuado emigrando hacia ese país (Marroquín 2013). Del total de inmigrantes salvadoreños en Estados Unidos, 35% ingresaron en el periodo comprendido 2000 y 2010, 29% entre 1990 y 1999, y 36% antes de 1990 (CEMLA, BID y FOMIN 2013), lo que sugiere no solamente la existencia de diferentes olas de emigración, sino también una aceleración del fenómeno en la última década. De hecho, entre 2004 y 2011, el número de inmigrantes salvadoreños en Estados Unidos creció en una tasa promedio de 4.4% anual (CEMLA, BID y FOMIN 2013). En 2011, la población de origen salvadoreño en estados Unidos rondaba ya los dos millones de personas (CEMLA, BID y FOMIN 2013).

Si bien la falta de acceso a un trabajo digno ha constituido uno de los principales motivos de los salvadoreños para migrar, a este hay que sumarle el de la violencia. Según el Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Refugiados (ACNUR), unos 1,620 salvadoreños solicitaron asilo a otras naciones durante 2012. El ACNUR define que en su mayoría, la población huye

de las comunidades para evitar que se cumplan amenazas de muerte; para impedir que los hijos sean reclutados por las pandillas o para librarse de las extorsiones de los pandilleros.

La población de extranjeros en El Salvador la conforman en su mayoría nicaragüenses y hondureños que residen en forma irregular en la zona oriental del país, su principal recurso de inserción es su fuerza laboral. Además están muy cercanos a la frontera con Honduras (país que utilizan de tránsito para su destino final)



Según las estadísticas que maneja Caritas de El Salvador, Diócesis de San Miguel y que provienen de Migración y Extranjería, ingresan por lo menos 200 extranjeros diariamente por la Frontera El Amatillo. De ellos, buena parte se queda en El Salvador de forma indocumentada y otros solo van en tránsito.

Actualmente no existe un censo real de los nicaragüenses y hondureños que residen en nuestro país, ya que una parte de esta población es variable, es decir, que viajan al país durante temporadas cortas para emplearse en labores agrícolas como corta de café, zafra, y en salineras. (Cáritas El Salvador, Diócesis de San Miguel).

Línea de Acción: Incidencia en tomadores de decisiones y sociedad en general en las temáticas que busquen mejorar la situación de la migración en El Salvador.



Objetivo: Establecer relaciones con organismos gubernamentales y no gubernamentales que tengan relación directa o indirecta con el fenómeno migratorio a fin de promover políticas migratorias que garanticen un trato digno a los migrantes, el respeto a sus derechos fundamentales básicos y crear estrategias que permitan abordar la temática desde un punto de vista más amplio.

Inició: 2013

Principales Acciones y Logros:



- ✿ Se acordó la firma de un convenio de cooperación con el Departamento de Derechos Humanos de la Cancillería salvadoreña, el cual fue redactado por las partes involucradas y ha esta fecha se encuentra en proceso de revisión y firma. Esto tiene la perspectiva de realizar acciones conjuntas relacionadas con el fenómeno migratorio.
- ✿ Se trabajó en la elaboración del documento “Los Menores migrantes y su situación Legal en diferentes países” documento que será traducido al inglés y puesto en la página web de Cáritas Internationalis.
- ✿ Se participó en el segundo taller sobre “Alternativas a la Detención Migratoria y Protección a Grupos en Situación de Vulnerabilidad” el 11 y 12 de septiembre de 2013 en la Ciudad de Guatemala.
- ✿ Participación en el foro taller “El Poder Judicial y los Derechos Humanos de las Personas Migrantes y Sujetas de Protección Internacional”, el cual se llevó a cabo en las instalaciones de la Suprema Corte de Justicia de la Nación, México, DF.
- ✿ Poco a poco Cáritas El Salvador se está posicionando nuevamente en el trabajo por y con las personas migrantes a nivel nacional y de Centroamérica.
- ✿ En la Ciudad de Guatemala, Cáritas El Salvador formo parte de un grupo de organizaciones que trabajan el fenómeno migratorio en el Norte, Centro y Sur América, a fin de impulsar cambios estructurales en el

enfoque adoptado por los estados en relación a los flujos migratorios, particularmente en relación a la detención como una medida de control migratorio que afecta directamente o indirectamente, el efectivo respeto de los derechos de las personas migrantes y solicitantes de asilo.

EJE DE MEDIO AMBIENTE Y CUIDADO DE LA CREACIÓN.



“Poco o nada es lo que el país ha invertido para complementar los modelos socioeconómicos con un trabajo serio sobre el tema ambiental. Esto a pesar de que los factores ambientales y las condiciones de territorio constituyen el ambiente físico o el espacio más inmediato en donde las personas conducen sus vidas, por lo que influyen en gran medida en las posibilidades de realizar con su vida lo que ellas deseen” (Informe de Desarrollo Humano 2013, PNUD).

Proyecto Defendiendo el derecho ciudadano de saber y de decidir sobre la minería metálica en El Salvador.

Justificación: El Salvador, un país de 20 mil kilómetros cuadrados, con un alto índice de degradación ambiental y altamente poblado, se ve amenazado por la explotación minera metálica, específicamente de oro. La Iglesia considera que esta actividad económica vendría a acabar con los pocos recursos naturales con los que cuenta el país, por lo que promueve la prohibición de la explotación minera en El Salvador, así como la protección de los recursos naturales, de

manera muy especial el agua, que se vería muy afectada si se autoriza la explotación de minerales.



Cooperante: Ford Foundation a través de Catholic Relief Service (CRS).

Línea de acción: Talleres educativos, foros públicos, incidencia en políticas públicas sobre minería, para concientizar sobre la inviabilidad de esta actividad económica en El Salvador.

Objetivo: Fortalecer la voz de la Iglesia Católica de El Salvador en su posición en contra de la minería metálica.

Inició en: 1 de enero de 2013.

Duración: 14 meses.

Presupuesto ejecutado: US \$27,825.86

Número de participantes: 1380 personas (sacerdotes, religiosas, religiosos, laicos comprometidos, autoridades civiles y militares, etc.)

Ubicación:

DIÓCESIS	DEPARTAMENTO	MUNICIPIO
Santa Ana	Ahuachapán	San Lorenzo
		Jujutla
	Santa Ana	Metapán
		Chalchuapa
Sonsonate	Sonsonate	Sonsonate
		San Julián
		Santa Isabel
		Ishuatán
San Salvador	San Salvador	San Salvador
Chalatenango	Chalatenango	Tejutla
San Vicente	Cabañas	Ilobasco
	San Vicente	Apastepeque
		San Sebastián
		San Esteban
		Catarina
Zacatecoluca	La Paz	San Luis Talpa
		Chinameca
		San Antonio
		Masahuat
Santiago de María	Usulután	Usulután
San Miguel	San Miguel	San Miguel
	Morazán	Chilanga
		Perquín
		Sn. Fco. Gotera
		Cacaopera
		Sta. Rosa de Lima
	La Unión	



Principales acciones y logros:



- ✿ Se realizaron 20 talleres a nivel nacional con los cuales se atendió a más de 1300 personas, dando a conocer las amenazas que presenta la actividad minera para nuestro país. Los talleres fueron dirigidos especialmente a miembros de parroquias a través de las oficinas diocesanas, pero también participaron personas de otros sectores de la sociedad civil.
- ✿ Foros públicos. Se realizaron 3 foros públicos, dos regionales, en el occidente y el oriente del país y uno a nivel nacional. Se contó en ellos con funcionarios públicos, empresarios, líderes comunitarios, representantes de ONG, miembros de la iglesia católica y otros sectores.



- ✿ Medios de comunicación. Se logró posicionar el tema de la minería metálica en varios medios del país, tanto a nivel nacional como en medios locales, prensa escrita, radio y televisión.
- ✿ Coordinación con otras instituciones. Se ha mantenido a lo largo del año, un espacio de coordinación instituciones como la Universidad Centroamericana “José Simeón Cañas” (UCA), Centro para la Defensa del Consumidor (CDC), Comunidades de Fe Organizadas para la Acción (COFOA) y Catholic Relief Service (CRS), para discutir acciones desde las cuales se impulse la Ley General de Aguas.

Proyecto Incorporando estrategias de adaptación del cambio climático en sistemas de producción agrícola en comunidades pobres y vulnerables en la zona oriental de El Salvador.



Justificación: Este proyecto se ejecutará en comunidades ubicadas en la zona oriental del país, en donde de manera recurrente en la última década se ha venido acrecentando la sequía, llegando a producir grandes pérdidas y en algunos casos haciendo inviable la agricultura.

Las comunidades focalizadas rara vez o nunca han recibido apoyo y recuperación de parte de gobiernos locales o programas del gobierno nacional durante períodos de sequía severa, tampoco han recibido apoyo para mitigar la sequía. Los participantes directos son 400 familias de productores y productoras cuyos medios de vida están vinculados a la producción de granos básicos para consumo humano y de crianza animales menores. Estos sistemas de

producción actualmente emplean una variedad de prácticas insostenibles, incluyendo tala y quema, uso excesivo de agroquímicos, y fertilización inadecuada, todas contribuyentes a la degradación severa del suelo, el aumento en la erosión y en la contaminación del agua y suelo. Esto deja las áreas de producción más vulnerables a la desertificación.

Cooperante: Margaret A. Cargill Foundation (Fundación MAC).

Línea de acción: Respuesta al cambio climático en comunidades agrícolas.

Objetivo: Comunidades rurales pobres aumentan su capacidad de resiliencia y mitigan el impacto de los desastres (sequía) mediante la adopción de un enfoque integrado de reducción de riesgos de desastres.

Inició en: 01 de Diciembre de 2013.

Duración: 18 meses.

Presupuesto ejecutado: US\$ 293,364.00

Número de participantes: 400 familias

Ubicación:

DIÓCESIS	DEPARTAMENTO	MUNICIPIO	COMUNIDAD
San Miguel	Morazán	Sociedad	El Peñón
			Trompina
	La Unión	Santa Rosa de Lima	Copetillo
			El Portillo
			San Sebastián
	San Miguel	San Gerardo	San Gerónimo
		Nuevo Edén de San Juan	Jardines
		Sesori	Managuara

Principales acciones: (Este proyecto al momento de elaborar este informe contaba con un mes de haber sido iniciada su ejecución).

- Los participantes directos del proyecto incluyen a asociaciones de productores (ganaderos, horticultores, productores de granos, y pescadores); juntas de agua comunitarias; personal técnico de proyectos de desarrollo activos en la región; gobiernos locales. Los municipios en que se realiza el proyecto están ubicados en zonas vulnerables climáticas de acuerdo al mapa de sequía de El Salvador.
- Los Municipios en que se trabaja están calificados en situación de pobreza extrema alta (Nuevo Edén de San Juan, San Gerardo, Sesori) y pobreza extrema baja (Santa Rosa de Lima), según el Mapa Nacional de Pobreza.

- ✿ Los pequeños y pequeñas productores seleccionados viven en comunidades pobres y vulnerables cuyos sistemas de producción y prácticas agrícolas son insostenibles.



Proyecto Fortalecimiento de las capacidades institucionales y comunitarias para la gestión del riesgo CAMEX- Noruega.

Justificación: La gran diversidad de amenazas y vulnerabilidades que enfrenta El Salvador y la complejidad del riesgo existente, ha sido ampliamente documentada. El Salvador es considerado como uno de los países con mayor exposición a la ocurrencia de desastres de origen natural, por su elevada incidencia a eventos geológicos, hidro meteorológicos y movimientos de masa. Pero además de las amenazas naturales, ya conocidas y estudiadas, el país ha visto incrementar sus niveles de riesgo debido a la compleja interacción entre amenazas y los procesos sociales que transforman negativamente al medio ambiente y la creación de asentamientos humanos cada vez más vulnerables.



Por otra parte, existen patrones comunes de acumulación de vulnerabilidades y procesos de construcción de riesgo que caracterizan al país: altos índices de pobreza y marginalidad, desempleo, falta de opciones productivas, hacinamientos, inseguridad social, degradación ambiental por la transformación masiva de los ecosistemas, usos inadecuados del suelo para la urbanización y actividades productivas y aplicación de procesos productivos peligrosos y altamente contaminantes, entre muchos otros.

Cooperante: Cáritas Noruega

Línea de Acción: la gestión del Riesgo.

Objetivo: Incrementar el conocimiento sobre causas y efectos, así como la capacidad de respuesta, en situaciones de emergencia de Caritas y organizaciones de sociedad civil.

Inicio: Junio 2013.

Duración: Junio 2013 a Diciembre 2017

Presupuesto Ejecutado en el primer año: US\$ 12,500.00

Número de Participantes: El Proyecto se desarrolló con la participación de todas las Diócesis, es un proyecto nacional. Los participantes en los diversos procesos provienen del ámbito eclesial (sacerdotes, religiosos, religiosas y laicos) así como del ámbito comunitario y de organizaciones sociales (líderes y lideresas comunales y representantes de organizaciones). Entre las actividades de capacitación y el foro podemos definir un grupo meta de 150 personas como

beneficiarios directos, sin embargo indirectamente no es posible cuantificarlos exactamente.

Ubicación: Por lo anterior no se puede establecer una ubicación exacta del proyecto.

Principales acciones y logros:



- ✿ Se fortaleció la voz y el rol de la Iglesia Católica en acompañamiento de comunidades amenazadas por la minería metálica en El Salvador.
- ✿ Se posicionaron en la agenda nacional los temas de: la crisis hídrica, los Derechos Humanos Medioambientales y la seguridad alimentaria.
- ✿ Se ha logrado hacer una primera definición del equipo nacional de gestión del riesgo, capacitándolos y articulando alrededor de un proceso más largo que trasciende del alcance de este proyecto, esperando generar en un mediano plazo capacidades para fortalecer equipos Municipales y comunitarios.
- ✿ A nivel de región acompañamos la agenda de la zona y la región en el tema de la gestión del riesgo.
- ✿ Por lo menos 3 iniciativas locales han sido desarrolladas para el manejo sostenible de los recursos naturales.

- ✿ Se logró capacitar a agricultores con iniciativas amigables con el ambiente. Se apoyaron también algunas propuestas comunitarias como

fueron el diseño y construcción de un bio digestor para la producción de gas metano para el uso domiciliario y la construcción de bio filtros artesanales para el tratamiento de aguas servidas domiciliarias; con la idea de difundir las técnicas como alternativas del reciclaje de aguas servidas para la producción agropecuaria, por su importancia en la crianza animal, generando con ello, alimento sano o menos dañino para las familias campesinas, como alternativa de seguridad alimentaria.



- ✿ Una estrategia y plan institucional de respuesta en emergencias elaborada.

- ✿ Caritas El Salvador, cuenta no sólo con un Plan Nacional de Respuesta, sino también cuenta con cada uno de los planes Diocesanos, en este proceso aún estamos trabajando en la actualización de los protocolos de intervención.
- ✿ Actualización y aplicación de protocolos nacionales y directrices de la confederación sobre cambio climático y emergencias.
- ✿ Posicionado el tema de los recursos hídricos, la reforma hídrica a nivel nacional y el Anteproyecto de Ley General de Aguas en la agenda de la población.

CÁRITAS EL SALVADOR EN EL ESPACIO NACIONAL E INTERNACIONAL.

Cáritas El Salvador como parte de una familia internacional, no puede desligarse del quehacer de las otras organizaciones hermanas y por ello ha venido participando y aportando en la construcción de planteamientos comunes que nos hermanan aún más, así como asumiendo una participación activa en el cumplimiento de los diversos planteamientos comunes de Cáritas Internationalis, los cuales consideramos nos fortalecen y proyectan como parte de un todo, como parte de esa Iglesia a la que nos debemos.

El quehacer en el ámbito nacional, más allá de los proyectos, planes o programas que ejecutamos de manera directa, también tiene que ver con acciones concretas que promueven y defienden principios básicos del respeto a la vida y los derechos humanos de las y los salvadoreños, que responden a los valores evangélicos de la solidaridad y la búsqueda del bien común. Es así como en el año que finalizó Cáritas El Salvador ha venido impulsando, junto a otras Cáritas hermanas, así como a otras instituciones que comparten nuestros principios las siguientes acciones.



✿ Impulso de la campaña “No vendan nuestra agua” en medios de comunicación y redes sociales, para incidir sobre las y los diputados que deben resolver el entrapamiento de la aprobación de Ley General de Aguas. Estas acciones se han realizado en asocio con CRS y otras instituciones no gubernamentales.



- ✿ Reunión informativa sobre el caso de la mina del Cerro Blanco, de Guatemala, con la Procuraduría de Derechos Humanos. Febrero.
- ✿ Participación en la Conferencia Regional del Secretariado Latinoamericano y del Caribe de Cáritas (SELACC). Venezuela, Mayo.
- ✿ Participación en el Encuentro de Obispos para tratar el tema de Migrantes. Los Ángeles, Estados Unidos, Mayo.
- ✿ En representación de la Cáritas de Centroamérica y México (CAMEX) SE participó en la reunión ampliada del Secretariado Latinoamericano y del Caribe de Cáritas (SELACC), Perú, Noviembre.



- ✿ Atención de la visita de alto nivel de la Iglesia Alemana a Cáritas El Salvador. Julio.

- ✠ Participación en la campaña de Cáritas Internationalis “Una familia humana, alimentos para todos”. Diciembre.



- ✠ Apoyo con personal de comunicación a Cáritas Cuba, para evidenciar situación de familias cubanas después del paso del huracán Sandy, como apoyo a la gestión de Cáritas cubana. Este esfuerzo se realizó en coordinación con la organización regional de Cáritas. Mayo.

ORGANIZACIÓN DE PASTORAL SOCIAL Y FORTALECIMIENTO INSTITUCIONAL.



De cara la necesidad de una mejora continuada, así como buscar la cohesión y fortalecimiento de los diferentes engranajes de la familia Cáritas en El Salvador, hemos enfocado esfuerzos a la realización de acciones que nos permitan fortalecer nuestra organización, de manera que las respuestas que brindemos a las necesidades de aquellas y aquellos a quienes nos debemos, respondan cada vez más a los signos de los tiempos. Así mencionamos las siguientes:

- ✠ Formación y funcionamiento de la comisión de apoyo a la gestión, integrada por personal de todas las oficinas diocesanas y la nacional.

- ✿ Taller de Sostenibilidad, Gestión y Transparencia. El mismo se realizó con el apoyo de CRS y fue impartido por experto en el tema de la Cáritas Chile.



- ✿ Actualización en el pago de cuotas de Membresía en Cáritas Internationalis (CI), realizado de manera conjunta entre Oficina Nacional y Cáritas Diocesanas.
- ✿ Reforma de Estatutos.
- ✿ Realizaciones periódicas sistematizadas de las reuniones de la Junta Nacional.
- ✿ Realización de taller de estándares mínimos de CI con la participación de personal de las 9 caritas diocesanas y oficina nacional.
- ✿ Jornada de socialización con personal de la oficina nacional sobre el Código de Ética y Conducta del personal de Cáritas.
- ✿ Aportes al documento de Identidad y Espiritualidad de Cáritas América Latina y El Caribe.

- Realización de jornadas y socialización de documentos, encaminados a la organización de las Cáritas Parroquiales.



- Celebración del Día de San Martín como actividad que permite fortalecer la identidad y pertenencia del personal a Cáritas El Salvador. Este año la Cáritas de Sonsonate recibió a sus hermanos como responsable de la organización.

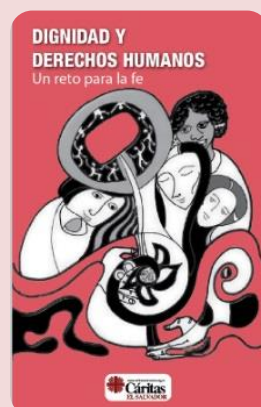
PUBLICACIONES.

En el presente año hemos elaborado algunos documentos encaminados a apoyar el diferente quehacer de la institución, así como se han hecho nuevos tirajes de documentos como la Guía de Pastoral de Derechos Humanos del Departamento de Justicia Paz y Reconciliación del CELAM. Entre los documentos publicados mencionamos:



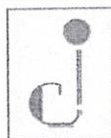
Estudio sobre la situación de riesgo de los jóvenes en El Salvador, respecto al Fenómeno de la Violencia. 2013





Estos documentos además de estar impresos, se encuentran también en el sitio web de la institución www.caritaselsalvador.org.sv

ESTADO FINANCIERO



Jacinto A. Castellanos
Auditor y Contador Público
Registro No. 591

Auditoría Externa

Consultoría Financiera y Administrativa

Asesoría Sobre impuestos

DICTAMEN DEL AUDITOR INDEPENDIENTE

A los miembros de la
Junta Nacional de Cáritas de El Salvador

Dictamen sobre los estados financieros

Hemos auditado los estados financieros adjuntos de la fundación Cáritas de El Salvador, que comprende el balance general al 31 de diciembre de 2013 y el estado de resultados, el estado de variaciones en el capital contable para el cierre del ejercicio de esa fecha y un resumen de políticas contables significativas y otras notas aclaratorias.

Responsabilidad de la administración por los estados financieros

La administración es responsable de la preparación y presentación razonable de estos estados financieros de acuerdo con las Normas Internacionales de información financiera y del control interno necesario para permitir la preparación de estados financieros que estén libres de representación errónea material ya sea por fraude o error.

Responsabilidad del Auditor

Mi responsabilidad es expresar una opinión sobre estos estados financieros con base en mi auditoría. Realice mi auditoría de acuerdo con las Normas Internacionales de Auditoría. Dichas normas exigen que cumpla con requisitos éticos, así como que la auditoría sea planeada y realizada para obtener seguridad razonable sobre si los estados financieros están libres de representación errónea material.

Una auditoría implica realizar procedimientos para obtener evidencia de auditoría sobre los montos y revelaciones en los estados financieros. Los procedimientos seleccionados dependen del juicio del auditor, incluyendo la valoración de los riesgos de representación errónea material en los estados financieros ya sea por fraude o error. Al hacer esas valoraciones de riesgos, el auditor considera el control interno relevante para la preparación y representación razonable de los estados financieros por la entidad con el fin de diseñar los procedimientos de auditoría que sean apropiados en las circunstancias pero no para expresar una opinión sobre la efectividad del control interno de la entidad. Una auditoría también incluye evaluar lo apropiado de las políticas contables usada y la razonabilidad de las estimaciones contables hechas por la administración, así como evaluar la presentación general de los estados financieros.

Creo que la evidencia de auditoría que he obtenido, es suficiente y apropiada para proporcionar una base para sustentar mi opinión

Opinión

En mi opinión los estados financieros de Cáritas El Salvador, para el cierre del 31 de diciembre 2013, están preparados en todos los aspectos importantes, de conformidad con las normas contables aplicadas en El Salvador.

Lic. Jacinto Arnoldo Castellanos Castillo
Auditor y Consultor
Registro No. 591



San Salvador, 11 de marzo de 2014



Jacinto A. Castellanos
Auditor y Contador Público
Registro No. 591

Auditoría Externa

Consultoría Financiera y Administrativa

Asesoría Sobre Impuestos

Fundación Cáritas de El Salvador

Balance General al 31 de diciembre de 2013 y 2012 (Nota 2)

Presentado en dólares de los Estados Unidos de América (Nota 3)

	2013	2012
ACTIVO		
ACTIVO CORRIENTE		
Caja General (NOTA 5)	US\$ 600	US\$ 600
Bancos (NOTA 6)	105,719	161,506
Asignaciones Diócesis (NOTA 7)	80,052	35,165
Cuentas por Cobrar (NOTA 8)	3,900	3,585
Total activo corriente	190,271	200,855
NO CORRIENTE		
Inversiones Permanentes (NOTA 9)	165,190	150,000
Propiedad, planta y equipo- Neto (NOTA 10)		
Bienes Muebles e Inmuebles	948,266	938,710
(-) Depreciación acumulada	-403,995	-382,386
Total activo no corriente- Neto	709,461	556,324
TRANSITORIOS (NOTA 11)	68,432	475
Proyectos en Ejecución	68,432	0
Diferidos y transitorios		475
Total del activo	US\$ 968,165	US\$ 907,654
PASIVO Y PATRIMONIO		
PASIVO CORRIENTE (NOTA 12)		
Cuentas y Documentos por Pagar	US\$ 35,498	US\$ 21,333
Retenciones por Pagar	1,432	1,196
Total del pasivo corriente	36,931	22,529
NO CORRIENTE (NOTA 13)		
Donaciones Restringidas	158,330	
Donaciones en Administración	37,097	4,900
Total del Pasivo no Corriente	195,427	4,900
PATRIMONIO (NOTA 14)		
Fondos Patrimoniales Financiero	1076,612	1183,456
Fondos Patrimonial Activo Fijo	8,736	8,736
Superávit por donación	165,190	150,000
Superávit (Déficit) Ejercicios Anteriores	-483,237	-511,665
Superávit (Déficit) presente ejercicio	-31,494	49,697
Total del patrimonio	735,807	880,225
Total pasivo y patrimonio	US\$ 968,165	US\$ 907,654

Las notas, que se acompañan son parte integrante de los Estados Financieros

